

GENERAL PURPOSE CUTTERS PUS 4 A1

RO

FOARFECĂ UNIVERSALĂ

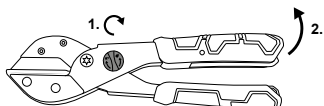
Instrucțiuni de utilizare și indicații de siguranță

DE AT CH

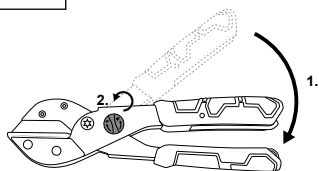
UNIVERSALSCHERE

Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise

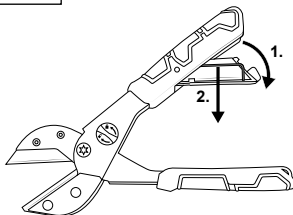
1



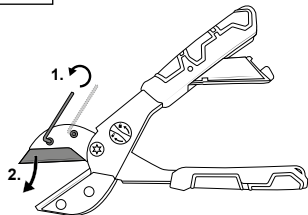
2



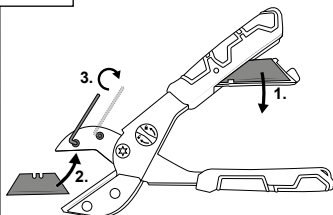
3



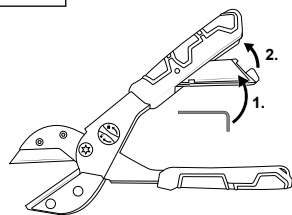
4



5



6



Introducere

Instrucțiunile de utilizare fac parte integrantă din acest produs. Acestea cuprind indicații importante privind siguranța, utilizarea și eliminarea. Înainte de utilizarea produsului, familiarizați-vă cu toate indicațiile privind utilizarea și siguranța. Utilizați produsul numai în modul descris și numai în domeniile de utilizare menționate. Păstrați produsul într-un loc sigur. În cazul transmiterii produsului unei alte persoane, predați-i toate documentele aferente acestuia.

Utilizarea conform destinației

Produsul este prevăzut exclusiv pentru tăierea diverselor materiale, de exemplu, materiale plastice, crengi sau sârmă.

Utilizați produsul numai în modul descris și numai în domeniile de utilizare menționate. Acest produs nu este destinat utilizării în scopuri comerciale. Orice altă utilizare sau modificare a produsului este considerată a fi neconformă și implică pericole considerabile de accidentare. Producătorul nu își asumă răspunderea pentru prejudiciile rezultate în urma unei utilizări care contravine destinației. Respectați inclusiv indicațiile de pe ambalaj.

Indicații de siguranță

Păstrați toate indicațiile de siguranță și instrucțiunile pentru consultarea ulterioară!

- Înaintea fiecărei utilizări verificați ca produsul să se afle într-o stare perfectă. Piese deteriorate sau slăbite pot cauza răni.
- Foarfeca nu este adecvată pentru lucrul la piesele care se află sub tensiune. Pericol de electrocutare!
- Această foarfecă nu este destinată utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu abilități fizice, mentale sau senzoriale reduse sau fără experiență și/sau fără cunoștințe necesare, cu excepția cazului în care acestea sunt supravegheate de o persoană responsabilă pentru siguranța lor sau au fost instruite de aceasta cu privire la utilizarea aparatului.

- Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
- Nu lăsați niciodată copiii nesupravegheați cu materialele de ambalare și cu acest produs. Pericol de asfixiere cauzat de materialele de ambalare și pericol de moarte cauzat de tăieturi. Adesea, copiii subestimează pericolele. Nu lăsați niciodată materialele de ambalare și produsul la îndemâna copiilor.
- Nu atingeți lamele cu mâinile goale. Pericol de rănire.
- Nu răsucii foarfeca în timp ce tăiați, lama se poate rupe și poate sări în toate direcțiile.
-   Purtați ochelari de protecție și mănuși de protecție la utilizarea produsului.
- Asigurați o poziție stabilă în timp ce lucrați. În caz contrar, consecința poate fi rănirea.

Utilizarea

- ◆ Pentru deschiderea foarfecii rotiți blocajul de siguranță în sens orar, în direcția  (a se vedea figura 1).
- ◆ Închideți foarfeca întotdeauna în cazul neutilizării și asigurați-o împotriva deschiderii nedorite. Pentru aceasta rotiți blocajul de siguranță în sens antiorar, în direcția  (a se vedea figura 2).

Înlocuirea lamelor

- ◆ Deschideți compartimentul de depozitare din mâner și scoateți cheia hexagonală interioară (a se vedea figura 3).
- ◆ Desfaceți cele două șuruburi de siguranță cu cheia hexagonală interioară și trageți lama în jos pentru a o scoate din suport (a se vedea figura 4).
- ◆ Scoateți o lamă nouă din compartimentul de depozitare și introduceți-o în suport. Fixați lama prin strângerea șuruburilor de siguranță cu cheia hexagonală interioară (a se vedea figura 5).
- ◆ Amplasați cheia hexagonală interioară din nou în compartimentul de depozitare și pliați-l în mâner (a se vedea figura 6).

Curățarea și îngrijirea

- ◆ Curățați lama cu atenție după fiecare utilizare. Murdăria de pe lamă cauzează formarea de rugină și împiedică procesul de tăiere.
- ◆ Frecați toate componentele metalice cu o lavetă îmbibată cu ulei alimentar. Astfel le veți proteja de depunerile de rugină.
- ◆ Depozitați produsul în spații uscate, închise.

Eliminarea



Informații despre posibilitățile de eliminare a produsului scos din uz pot fi obținute de la administrația locală.



Materialele de ambalare sunt alese conform compatibilității acestora cu mediul înconjurător și aspectelor tehnice privind eliminarea, fiind astfel reciclabile. Eliminați materialele de ambalare de care nu mai aveți nevoie conform prevederilor locale în vigoare.



Eliminați ambalajul în mod ecologic.

Respectați marcajul de pe diferitele materiale de ambalare și separați-le dacă este cazul. Materialele de ambalare sunt marcate cu abrevieri (a) și cifre (b) cu următoarea semnificație: 1-7: materiale plastice, 20-22: hârtie și carton, 80-98: materiale compozite.

Service-ul



Service România

Tel.: 0800896637

E-Mail: kompernass@lidl.ro

IAN 347905_2001

Einleitung

Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie das Produkt an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist ausschließlich zum Schneiden von verschiedenen Materialien, wie z. B. Kunststoffe, Äste oder Draht, vorgesehen.

Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Jede andere Verwendung oder Veränderung des Produktes gilt als nicht bestimmungsgemäß und birgt erhebliche Unfallgefahren. Für aus bestimmungswidriger Verwendung entstandene Schäden übernimmt der Hersteller keine Haftung. Beachten Sie auch die Hinweise auf der Verpackung.

Sicherheitshinweise

Bewahren Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen für die Zukunft auf!

- Stellen Sie vor jedem Gebrauch sicher, dass sich das Produkt in einem einwandfreien Zustand befindet. Beschädigte oder lockere Teile können Verletzungen zur Folge haben.
- Die Schere ist nicht für Arbeiten an unter Spannung stehenden Teilen geeignet. Es besteht Stromschlaggefahr!
- Diese Schere ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und / oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Produkt zu benutzen ist.

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt spielen.
- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit Verpackungsmaterial und Produkt. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial und Lebensgefahr durch Schnittverletzungen. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets von Verpackungsmaterial und Produkt fern.
- Berühren Sie die Klinge nicht mit bloßen Händen. Es besteht Verletzungsgefahr.
- Verdrehen Sie die Schere nicht beim Schneiden. Die Klinge kann brechen und in alle Richtungen springen.
-   Tragen Sie beim Gebrauch des Produkts eine Schutzbrille und Schutzhandschuhe.
- Achten Sie auf einen sicheren Stand beim Arbeiten. Andernfalls können Verletzungen die Folge sein.

Verwendung

- ◆ Um die Schere zu öffnen, drehen Sie die Sicherheitsverriegelung im Uhrzeigersinn in Richtung  (siehe Abbildung 1).
- ◆ Schließen Sie immer die Schere bei Nichtbenutzung und sichern Sie sie gegen unbeabsichtigtes Öffnen. Drehen Sie dazu die Sicherheitsverriegelung gegen den Uhrzeigersinn in Richtung  (siehe Abbildung 2).

Klingenwechsel

- ◆ Öffnen Sie das Staufach im Griff und entnehmen Sie den Innensechskantschlüssel (siehe Abbildung 3).
- ◆ Lösen Sie mit dem Innensechskantschlüssel die zwei Sicherungsschrauben und ziehen Sie die Klinge nach unten aus der Halterung heraus (siehe Abbildung 4).
- ◆ Entnehmen Sie eine neue Klinge aus dem Staufach und stecken Sie sie in die Halterung. Fixieren Sie die Klinge, indem Sie die Sicherungsschrauben mit dem Innensechskantschlüssel festziehen (siehe Abbildung 5).
- ◆ Platzieren Sie den Innensechskantschlüssel wieder im Staufach und klappen Sie es in den Griff ein (siehe Abbildung 6).

Reinigung und Pflege

- ◆ Säubern Sie die Klinge sorgfältig nach jedem Gebrauch. Schmutz auf der Klinge führt zu Rostbildung und behindert den Schneidvorgang.
- ◆ Reiben Sie alle Metallteile mit einem ölhaltigen Tuch ein. So schützen Sie diese vor Rostablagerungen.
- ◆ Bewahren Sie das Produkt in trockenen, geschlossenen Räumen auf.

Entsorgung



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung:
1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

(kostenfrei aus dem dt. Festnetz/Mobilfunknetz)

E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566

(0,08 CHF/Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 347905_2001



KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Versiunea informațiilor · Stand der Informationen:

05 / 2020 · Ident.-No.: PUS4A1-052020-1

IAN 347905_2001